

Full Length Die 1 1/4 - Full Length Die 8,5x63

The FL dies is used to size the cartridge case on full length. In addition to a removable expander our FL dies have an integrated primer ejector pin. All used spindles, the expander and ejector pin can be replaced easily if necessary, with just little effort.

Calibration takes place when the cartridge case is pushed into the die. The neck of the case is calibrated from the inside when it is moved out of the die. This will form the cartridge case and achieves a correct neck tension.

The correct position of the die in the press is set with the lock nut. All relevant components have an article number for easy reordering if necessary. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Full Length Die 8,5x63
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2013039
- Mfr. No.: 3374811
- Thread: 1 1/4
- Delivery weight: 0.65kg
- Shipping height: 55mm
- Shipping width: 55mm
- Shipping length: 130mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63](#)
- [English: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63 Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die de Longitud Completa 1 1/4](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Die de Calibrement Full Length 1 1/4 8,5x63](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63](#)
- [Norsk: Brukerveiledning for Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa użytkowania produktu](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63](#)

Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63

Einführung

Vielen Dank, dass Sie sich für das Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63 entschieden haben. Diese Anleitung bietet Ihnen wichtige Informationen zur sicheren Verwendung und Handhabung des Produkts. Bitte lesen Sie die folgenden Sicherheitsrichtlinien sorgfältig durch, um Risiken zu vermeiden und die bestmögliche Leistung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achten Sie darauf, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und anderen schutzbedürftigen Personen.
- Verwenden Sie das Produkt nur in gut belüfteten Bereichen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Abnutzung oder Beschädigungen.
- Bei Fragen oder Unsicherheiten zur Verwendung des Produkts wenden Sie sich bitte an die zuständige Stelle.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Stellen Sie sicher, dass das Full Length Die korrekt in der Presse installiert ist.
- Verwenden Sie nur die empfohlenen Patronenhülsen und Komponenten.
- Tragen Sie beim Umgang mit dem Produkt geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe.
- Vermeiden Sie direkten Hautkontakt mit Schmierstoffen oder anderen Chemikalien, die bei der Verwendung des Produkts auftreten können.
- Achten Sie darauf, dass die Matrize nicht überlastet wird, um Beschädigungen zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation des Full Length Die:

- Befestigen Sie die Matrize sicher in der Presse.
- Stellen Sie die Position der Matrize mit der Sicherungsmutter ein, um die korrekte Ausrichtung zu gewährleisten.

2. Verwendung des Full Length Die:

- Schieben Sie die Patronenhülse in die Matrize.
- Achten Sie darauf, dass die Hülse vollständig eingezogen ist, bevor Sie mit dem Kalibrieren beginnen.
- Ziehen Sie die Hülse vorsichtig aus der Matrize, um eine korrekte Kalibrierung des Halses zu gewährleisten.
- Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Expanders und des ZündhütchenAusstoßers und tauschen Sie diese bei Bedarf aus.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Abfallentsorgung.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Produkts, die nicht mehr verwendet werden, sicher und umweltfreundlich entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung wenden Sie sich bitte an die zuständige Stelle oder den Hersteller. Halten Sie Ihre Kaufunterlagen bereit, um den Prozess zu erleichtern.

Bitte beachten Sie, dass die Einhaltung dieser Sicherheitsrichtlinien dazu beiträgt, Ihre Sicherheit und die Sicherheit anderer zu gewährleisten. Bei Fragen oder Unsicherheiten zögern Sie nicht, sich an die zuständigen Behörden zu wenden oder die EUSicherheitsplattform für aktuelle Informationen zu gefährlichen Produkten zu konsultieren.

Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63

Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure the safe and effective use of this product. Please read this guide carefully before using the die.

General Safety Guidelines

- Ensure the die is used only for its intended purpose: sizing cartridge cases.
- Always wear appropriate safety gear, including eye protection, when using this product.
- Keep the work area clean and organized to prevent accidents.
- Store the die in a dry and secure location when not in use.
- Regularly inspect the die for wear or damage before use.
- Follow all local laws and regulations regarding ammunition reloading.

Specific Safety Precautions for Use

- *Hazard of Injury:* The die has sharp edges and moving parts. Keep hands away from these areas during operation.
- *Risk of Misuse:* Only use the die with compatible cartridge cases. Using incorrect cases may lead to malfunction or injury.
- *Chemical Exposure:* Avoid contact with lubricants or cleaning agents used with the die. Follow the manufacturer's safety instructions for these products.
- *Child Safety:* Keep the die and all reloading components out of reach of children.
- *Proper Handling:* When replacing components like the expander or ejector pin, ensure the die is not connected to any power source.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure the press is turned off and unplugged.
- Securely mount the die in the press using the lock nut to ensure stability.
- Adjust the height of the die to match the cartridge case size.

2. Usage:

- Insert the cartridge case into the die.
- Apply even pressure to push the case into the die.
- Calibrate the neck of the case by moving it out of the die.
- Check the neck tension to ensure it meets specifications.
- If necessary, replace the expander or ejector pin by following the manufacturer's instructions.

3. PostUsage:

- Clean the die after use to prevent residue buildup.
- Inspect the die for any signs of wear or damage before storing.

Disposal Instructions

- Dispose of the die and any damaged components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the die in regular household waste. Check for recycling options or hazardous waste disposal facilities.

Contact Information for Further Support

For assistance or inquiries regarding the Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63, please refer to the manufacturer's contact information provided in the product manual or on the packaging.

Conclusion

By following these safety instructions and guidelines, you can ensure a safe and effective experience with your Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63. Always prioritize safety and adhere to local regulations when reloading ammunition. Thank you for your attention to these important details.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die de Longitud Completa 1 1/4

Introducción

Gracias por elegir el Die de Longitud Completa 1 1/4 para el cartucho 8,5x63. Este producto está diseñado para ofrecerte un rendimiento óptimo en el dimensionamiento de la vaina del cartucho. Es importante que sigas las instrucciones de seguridad y uso para garantizar un funcionamiento seguro y eficiente.

Directrices Generales de Seguridad

- **Uso Seguro del Producto:** Asegúrate de usar el die de acuerdo con las instrucciones proporcionadas. Esto garantiza la seguridad y el rendimiento del producto.
- **Identificación de Peligros Potenciales:** Maneja el die con cuidado. Las partes móviles pueden causar lesiones si no se utilizan adecuadamente.
- **Protecciones para Grupos Vulnerables:** Este producto no está destinado a ser utilizado por niños. Mantén el die fuera del alcance de los menores.
- **Recalls Mejorados:** Mantente informado sobre posibles retiradas de productos. Si se emite un aviso de retiro, sigue las instrucciones proporcionadas para devolver el producto.
- **Alertas Rápidas:** Consulta la plataforma Safety Gate de la UE para actualizaciones sobre productos inseguros.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso Adecuado:** Solo utiliza el die para el propósito para el cual fue diseñado. Cualquier uso no previsto puede resultar en daños o lesiones.
- **Protección Personal:** Usa gafas de seguridad y guantes durante la instalación y el uso del die para protegerte de posibles lesiones.
- **Mantenimiento Regular:** Inspecciona el die regularmente para asegurarte de que todas las piezas estén en buen estado. Reemplaza cualquier componente desgastado o dañado.
- **Almacenamiento Seguro:** Guarda el die en un lugar seco y seguro, lejos de la luz directa del sol y de la humedad.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

1. Instalación del Die:

- Asegúrate de que la prensa esté apagada y desconectada antes de instalar el die.
- Coloca el die en la prensa y ajusta la tuerca de bloqueo para asegurarlo en su lugar.
- Verifica que el die esté alineado correctamente.

2. Uso del Die:

- Introduce la vaina del cartucho en el die.
- Asegúrate de que la vaina esté completamente insertada antes de operar la prensa.
- Acciona la prensa para calibrar la vaina. El cuello de la vaina se calibrará desde el interior al sacarla del die.
- Revisa la vaina para asegurarte de que se ha formado correctamente.

3. Mantenimiento:

- Limpia el die después de cada uso para evitar acumulación de residuos.
- Reemplaza el expansor y el pin expulsor si es necesario, siguiendo las instrucciones del manual.

Instrucciones de Desecho

- **Desecho Responsable:** Cuando ya no necesites el die, asegúrate de desecharlo de manera responsable. Consulta las regulaciones locales sobre el desecho de productos de metal y componentes de maquinaria.
- **Reciclaje:** Siempre que sea posible, recicla los materiales del die en lugar de desecharlos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Si tienes preguntas sobre el uso o la seguridad del die, consulta el manual del producto o contacta a un profesional calificado para obtener asistencia. Asegúrate de tener a mano el número de artículo para facilitar la identificación del producto.

Recuerda que seguir estas instrucciones de seguridad no solo protege tu bienestar, sino que también ayuda a garantizar un uso adecuado y prolongado del Die de Longitud Completa 1 1/4.

Guide de Sécurité pour le Die de Calibrement Full Length 1 1/4 8,5x63

Introduction

Ce guide de sécurité a pour but de t'informer sur l'utilisation sécurisée du die de calibrement Full Length 1 1/4 8,5x63. En suivant ces instructions, tu peux garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit tout en respectant les réglementations de sécurité en vigueur dans l'Union Européenne.

Lignes Directrices de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement à des fins pour lesquelles il a été conçu.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Vérifie régulièrement l'état du die pour détecter toute usure ou dommage.
- Ne pas utiliser le die si tu remarques des pièces manquantes ou endommagées.
- Consulte le manuel pour des instructions spécifiques et des conseils d'utilisation.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours des équipements de protection individuelle (EPI), comme des lunettes de sécurité, lors de l'utilisation du die.
- Ne force pas le die lors du calibrage de l'étui. Cela pourrait entraîner des dommages ou des blessures.
- Assure-toi que la presse est correctement réglée avant d'utiliser le die.
- Ne mets pas tes mains près des parties mobiles pendant l'utilisation.
- Évite de toucher le die ou l'étui immédiatement après utilisation, car ils peuvent être chauds.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. **Préparation de la Presse:** Assure-toi que la presse est propre et en bon état de fonctionnement.
2. **Fixation du Die:**
 - Visser le die dans la presse à l'aide de l'écrou de verrouillage.
 - Vérifie que le die est bien en place et sécurisé.
3. **Installation de l'Expandeur:**
 - Insérer l'expandeur amovible si nécessaire.
 - S'assurer qu'il est correctement positionné.

Utilisation

1. **Calibrage de l'Étui:**
 - Place l'étui de cartouche dans le die.
 - Actionne la presse pour pousser l'étui dans le die.
 - Vérifie que le calibrage est correct en retirant l'étui du die.
2. **Réglage du Col:**
 - Assure-toi que le col de l'étui est calibré de l'intérieur.
 - Ajuste si nécessaire en répétant le processus.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le die ou ses composants dans les ordures ménagères.
- Renseigne-toi sur les options de recyclage dans ta région.
- Si le produit est endommagé ou inutilisable, suis les directives locales pour une élimination appropriée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou besoin d'assistance, consulte le manuel d'utilisation ou le site web du fabricant. Assure-toi d'avoir le numéro d'article à portée de main pour un support rapide.

En suivant ces lignes directrices et instructions, tu peux assurer une utilisation sécurisée et efficace du die de calibrement Full Length 1 1/4 8,5x63. Si tu as des préoccupations ou des questions, n'hésite pas à chercher des informations supplémentaires ou à contacter le fabricant.

Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63

Introduzione

Grazie per aver scelto il Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63. Questo prodotto è progettato per dimensionare il bossolo a lunghezza completa e garantire prestazioni ottimali. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza fornite in questo documento per garantire un uso sicuro e corretto del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto in conformità con le istruzioni fornite.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se è danneggiato o se le istruzioni non sono chiare.
- Conserva il prodotto in un luogo asciutto e sicuro, lontano dalla portata di bambini e animali.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da eventuali schegge o detriti.
- Utilizza guanti protettivi per evitare lesioni alle mani durante la manipolazione del prodotto.
- Assicurati che il Full Length Die sia fissato saldamente alla pressa prima dell'uso.
- Non forzare il bossolo nel dies; assicurati che sia allineato correttamente.
- Non tentare di modificare o riparare il prodotto da solo se non sei un professionista qualificato.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Die:

- Rimuovi il Full Length Die dalla confezione e controlla che tutti i componenti siano presenti.
- Fissa il die alla pressa utilizzando il dado di bloccaggio. Assicurati che sia ben serrato per evitare movimenti durante l'uso.
- Controlla che il pin espulsore di primer sia in posizione corretta.

2. Uso del Die:

- Inserisci il bossolo nel die con la parte corretta rivolta verso il basso.
- Aziona la pressa per spingere il bossolo nel die. Questo processo calibrerà il collo del bossolo.
- Una volta completato il processo, rimuovi il bossolo dal die e controlla che sia stato formattato correttamente.
- Se necessario, sostituisci l'espansore o il pin espulsore seguendo le istruzioni del manuale.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il prodotto e i suoi componenti in conformità con le normative locali sui rifiuti.
- Non gettare il prodotto nei rifiuti domestici. Contatta il centro di raccolta rifiuti locale per informazioni sullo smaltimento corretto.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni sul prodotto, assistenza o domande di sicurezza, ti invitiamo a consultare il manuale

incluso. In caso di necessità, contatta il tuo rivenditore o il produttore per assistenza.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un uso sicuro e efficace del Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63. La tua sicurezza è la nostra priorità.

Brukerveiledning for Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63

Introduksjon

Takk for at du valgte Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63. Denne veiledningen gir viktig informasjon om sikker bruk, installasjon og vedlikehold av produktet. Vennligst les denne veiledningen nøye før bruk for å sikre trygg og effektiv drift.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i samsvar med produsentens spesifikasjoner og anbefalinger.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Bruk alltid personlig verneutstyr, som vernebriller og hansker, når du arbeider med dette produktet.
- Unngå å bruke produktet i fuktige eller våte forhold for å forhindre elektrisk støt eller skade.
- Kontroller produktet før hver bruk for synlige skader eller slitasje. Hvis det er noen skader, må produktet ikke brukes.
- Rapportér eventuelle usikre produkter eller ulykker til myndighetene.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk alltid dieen i henhold til instruksjonene for kalibrering og justering.
- Unngå å bruke overdreven kraft når du presser patronhylsen inn i dieen for å unngå skader på både produktet og deg selv.
- Vær oppmerksom på at tennhettutløserpinnen kan være varm etter bruk. La den avkjøle før berøring.
- Hold arbeidsområdet ryddig og fritt for hindringer for å redusere risikoen for ulykker.
- Sørg for god ventilasjon i arbeidsområdet, spesielt hvis du arbeider med kjemikalier.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installere dieen:

- Sørg for at pressen er slått av og frakoblet før installasjon.
- Monter dieen i pressen ved hjelp av låsemutteren for å sikre at den sitter godt.
- Juster dieen til ønsket posisjon for kalibrering av patronhylsen.

2. Bruke dieen:

- Plasser patronhylsen i dieen.
- Trykk sakte ned for å kalibrere hylsen. Kontroller at hylsen settes inn jevnt.
- Når hylsen er presset inn, trekk den ut for å kalibrere halsen fra innsiden.
- Gjenta prosessen om nødvendig for å oppnå riktig halsstramming.

3. Bytte ut komponenter:

- Hvis det er nødvendig å bytte ut spindler, ekspander eller utløserpinne, gjør dette med forsiktighet.
- Følg produsentens instruksjoner for å sikre riktig montering av nye komponenter.

Avfallsinstruksjoner

- Avfall fra produktet skal håndteres i samsvar med lokale forskrifter for avfallshåndtering.
- Sørg for at alle brukte komponenter, som tennhettutløserpinne og spindler, kastes på en sikker måte for å unngå miljøforurensning.

- Gjenbruk eller resirkulering av materialer er anbefalt der det er mulig.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For mer informasjon eller spørsmål angående sikkerhet og bruk av Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63, vennligst kontakt produsenten eller din lokale forhandler for hjelp.

Instrukcja bezpieczeństwa użytkowania produktu

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup naszego produktu, Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania oraz dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących instalacji, użytkowania i utylizacji. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wskazówkami.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem, aby zminimalizować ryzyko wypadków.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny produktu i wymieniaj uszkodzone części.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub wypadki odpowiednim organom.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Upewnij się, że die jest prawidłowo zamocowane w prasie przed rozpoczęciem pracy.
- Zawsze stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice.
- Nie używaj produktu w pobliżu źródeł ognia lub w warunkach, które mogą prowadzić do pożaru.
- Nie próbuj modyfikować produktu ani używać go w sposób, który nie jest zgodny z instrukcją.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja

- Sprawdź, czy wszystkie komponenty są obecne.
- Zamocuj die w prasie, używając nakrętki blokującej, aby zapewnić stabilność.
- Upewnij się, że bolec do wyrzucania zapalników jest prawidłowo zainstalowany.

2. Użytkowanie

- Włóż łuskę do die, upewniając się, że jest prawidłowo umiejscowiona.
- Wciśnij łuskę do die, aby przeprowadzić kalibrację.
- Po zakończeniu procesu kalibracji, wyjmij łuskę z die, aby upewnić się, że szyjka została odpowiednio uformowana.

3. Wymiana komponentów

- W razie potrzeby wymień wrzeciono, ekspander lub bolec wyrzucający, postępując zgodnie z instrukcją.
- Upewnij się, że nowe komponenty są zgodne z numerem artykułu produktu.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj produktu do ogólnych pojemników na odpady.
- W przypadku uszkodzonych części, skontaktuj się z lokalnymi służbami odpowiedzialnymi za utylizację niebezpiecznych materiałów.

Informacje kontaktowe dla dalszego wsparcia

W razie pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z lokalnym punktem wsparcia. Informacje te można znaleźć na stronie internetowej producenta.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wskazówek, które pomogą zapewnić bezpieczeństwo podczas korzystania z naszego produktu.

Turvallisuusohjeet: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63

Johdanto

Tervetuloa Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63 käyttöoppaaseen. Tämä opas sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita, joita on noudatettava tuotteen turvallisen käytön varmistamiseksi. Lue tämä opas huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että käytät tuotetta ainoastaan sen tarkoitetulla tavalla.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai puutteellinen.
- Noudata kaikkia valmistajan ohjeita ja suosituksia.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä aina suojarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun työskentelet tuotteen kanssa.
- Varmista, että työskentelyalue on hyvin valaistu ja siisti.
- Älä käytä tuotetta, jos olet väsynyt tai huonossa kunnossa.
- Varmista, että kaikki työkalut ja lisävarusteet ovat kunnolla kiinnitettyjä ennen käyttöä.
- Älä yritä muuttaa tuotteen rakennetta tai toimintoja ilman valmistajan lupaa.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että kaikki tarvittavat osat ovat mukana ennen asennusta.
- Kiinnitä die puristimeen lukitusmutterilla varmistaen, että se on tukevasti paikoillaan.
- Tarkista, että die on oikeassa asennossa ennen käyttöä.

2. Käyttö

- Työnnä patruunapesä dieeseen kalibroinnin aikana.
- Varmista, että pesän kaula kalibroidaan oikein, kun se siirretään dieestä ulos.
- Seuraa huolellisesti käyttöopasta ja varmista, että kaikki vaiheet suoritetaan oikein.

Hävittämishjeet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoorganisaatioihin saadaksesi lisätietoja turvallisesta hävittämisestä.

Lisätietoja ja tuki

- Mikäli sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta tai sen käytöstä, voit ottaa yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään.
- Tarkista säännöllisesti EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotteen palautukset tai varoitukset.

Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan käytön Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63 tuotteelle. Kiitos, että valitsit tuotteemme!

Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63

Introduktion

Tack för att du valt Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63. Denna produkt är utformad för att dimensionera patronhylsan i full längd. För att säkerställa säker användning och långvarig prestanda, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Kontrollera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Kontrollera regelbundet efter återkallelseuppdateringar via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med verktyg och utrustning.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att förhindra olyckor.
- Undvik att använda produkten om du är trött eller distraherad.
- Följ noggrant kalibreringsanvisningarna för att undvika skador på produkten eller dig själv.
- Använd endast avsedda reservdelar och tillbehör för att säkerställa säkerheten och prestanda.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av die:

- Se till att pressen är avstängd och urkopplad innan installation.
- Montera die:n i pressen och justera positionen med låsmuttern.
- Kontrollera att alla komponenter är korrekt installerade innan användning.

2. Användning av die:

- Tryck in patronhylsan i die:n för kalibrering.
- Dra ut hylsan för att kalibrera halsen.
- Kontrollera att hylsans hals har korrekt åtdragning innan du fortsätter.

3. Byte av komponenter:

- Om det behövs, byt ut spindlar, expander eller utdragningspinne med lite ansträngning.
- Följ tillverkarens anvisningar för att säkerställa korrekt installation.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera trasiga eller oanvändbara delar enligt lokala avfallsföreskrifter.
- Återvinn material där det är möjligt, inklusive metall och plastkomponenter.
- Följ alltid lokala miljöbestämmelser vid avfallshantering.

Kontaktinformation för vidare stöd

För frågor eller support, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes. Se till att ha produktens artikelnummer tillgängligt för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Návod na bezpečné používání Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63. Tento produkt je navržen tak, aby vám pomohl tvarovat nábojnice na plnou délku a zajistil bezpečné a efektivní používání. Prosím, pečlivě si přečtěte tento návod, abyste zajistili bezpečnost při používání a údržbě výrobku.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si přečtěte všechny pokyny a varování.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Používejte výrobek pouze k určenému účelu.
- Při práci s nábojnici a střelnými materiály dodržujte všechny platné zákony a předpisy.
- Při používání výrobku noste vhodné ochranné brýle a rukavice.
- Pravidelně kontrolujte výrobek na poškození nebo opotřebení.

Specifická bezpečnostní opatření při používání

- Před každým použitím se ujistěte, že je výrobek správně nastaven a upevněn v lisovacím stroji.
- Nepoužívejte výrobek, pokud je poškozený nebo pokud některá z jeho částí chybí.
- Při kalibraci nábojnice buďte opatrní, abyste se vyhnuli zraněním způsobeným prasknutím nebo deformací nábojnice.
- Pokud dojde k jakémukoli nebezpečnému incidentu, okamžitě přestaňte výrobek používat a kontaktujte odborníka.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné komponenty.
- Nainstalujte die do lisovacího stroje podle pokynů výrobce lisovacího stroje.
- Použijte zajišťovací matici k upevnění die na správné místo.

2. Použití:

- Vložte nábojnici do die.
- Pomalu a opatrně stiskněte lis, dokud nebude nábojnice správně kalibrována.
- Po dokončení procesu vyjměte nábojnici z die.
- Zkontrolujte, zda je nábojnice správně tvarována a zda splňuje požadované specifikace.

3. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte die a jeho komponenty na opotřebení.
- V případě potřeby vyměňte expander a vyhazovací kolík.
- Udržujte die čisté a suché, aby se zajistila jeho dlouhá životnost.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci výrobku dodržujte místní předpisy o odpadech.
- Oddělte všechny kovové a plastové části pro recyklaci, pokud je to možné.
- Nikdy nevyhazujte výrobek do přírody nebo do běžného odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další podporu, neváhejte se obrátit na výrobce. Všechny relevantní komponenty mají číslo článku pro snadné znovuobjednání. Další pokyny a pomoc při výběru příslušenství a náhradních dílů naleznete v manuálu.

Závěr

Bezpečné používání Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 8,5x63 je klíčové pro vaše zdraví a bezpečnost. Dodržováním těchto pokynů můžete zajistit, že váš výrobek bude fungovat správně a efektivně. Děkujeme, že dbáte na bezpečnost!